

وإذ تؤكد على ما لإعادة توزيع القدرات الصناعية من دور في سياق التعاون الصناعي الدولي، بما في ذلك الموارد وعمليات نقل التكنولوجيا الرامية إلى إيجاد وتعزيز القدرات الإنتاجية لدى البلدان النامية، بقصد حفز اقتصاداتها، مع مراعاة إمكانات تنمية مواردها الوطنية وفقاً للأهداف والأولويات الوطنية الشاملة وضرورة زيادة حصتها تبعاً لذلك في الاتجاه الصناعي العالمي،

وإذ تدرك دور منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية باعتبارها الجهاز التنسيقي المركزي داخل منظمة الأمم المتحدة لتشجيع التعاون في ميدان التنمية الصناعية ولتنفيذ التدابير المتفق عليها وبلغ الغايات المتفق عليها في كل من إعلان وخطبة عمل لها المتعلقة بالتنمية والتعاون في الميدان الصناعي وإعلان وخطبة عمل نيودلهي المتعلمين بتصنيع البلدان النامية والتعاون الدولي من أجل تمتينها الصناعية،

وقد درست تقرير مجلس التنمية الصناعية عن دورته الاستثنائية الأولى، المعقودة في الفترة من ١٢ إلى ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٩<sup>(٧٥)</sup>، وتقريره عن دورته الرابعة عشرة، المعقودة في الفترة من ١٢ إلى ١٩ أيار/مايو ١٩٨٠<sup>(٧٦)</sup>،

وإذ تحيط علماً بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٩٨٠/٦١ المؤرخ في ٢٤ تموز/يوليه ١٩٨٠ والتعلق بالتعاون في ميدان التنمية الصناعية.

وإذ تضع في اعتبارها القرارات التي اتخذها مجلس التنمية الصناعية في دورته الاستثنائية الثانية، المعقودة في ١٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٠<sup>(٧٧)</sup>،

١ - تحيط علماً بتقرير المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية، المعقود في نيودلهي، في الفترة من ٢١ كانون الثاني/يناير إلى ٩ شباط/فبراير ١٩٨٠<sup>(٧٨)</sup>؛

٢ - تؤيد الأولويات البرنامجية التي اعتمدها مجلس التنمية الصناعية في دورته الرابعة عشرة<sup>(٧٩)</sup>، فيما يتعلق بمتابعة مقررات ووصيات المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية؛

٣ - تؤيد القرارات التي اتخذها مجلس التنمية الصناعية في دورته الرابعة عشرة فيما يتعلق بنظام المشاورات<sup>(٨٠)</sup>، وخاصة

(٧٥) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخامسة والثلاثون، الملحق رقم ١٦ (A/35/16)، المجلد الأول.

(٧٦) المرجع نفسه، المجلد الثاني.

(٧٧) المرجع نفسه، المجلد الثالث، الفصل الثاني.

(٧٨) Corr.4/22 ID/CONF.4/22.

(٧٩) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخامسة والثلاثون، الملحق رقم ١٦ (A/35/16)، المجلد الثاني، الفقرة ٥٤.

(٨٠) المرجع نفسه، الفقرات ١٤٨ إلى ١٥٥.

ـ دال - قائمة الدول المشار إليها في الفقرة ٤ (د) من الجزء ثانياً.

الاتحاد الجمهوريات الاشتراكية	جمهورية أوكرانيا الاشتراكية
السوفياتية	السوفياتية
البانيا	جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية
بلغاريا	السوفياتية
بولندا	المملكة الديموقratية الألمانية
رومانيا	هنغاريا
تسيكسلوفاكيا	

## ٦٦ - التعاون في ميدان التنمية الصناعية

### الف

#### المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ٣٢٠١ (د إ - ٦) و ٣٢٠٢ (د إ - ٦) المؤرخين في ١ أيار/مايو ١٩٧٤ والمتضمنين الإعلان وبرنامج العمل المتعلمين بإقامة نظام اقتصادي دولي جديد، و ٣٢٨١ (د إ - ٢٩) المؤرخ في ١٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٤ والمتضمن ميثاق حقوق الدول وواجباتها الاقتصادية، و ٣٣٦٢ (د إ - ٧) المؤرخ في ١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٧٥ بشأن التنمية والتعاون الاقتصادي الدولي،

وإذ تشير أيضاً إلى إعلان وبرنامج عمل لها المتعلمين بالتنمية والتعاون في الميدان الصناعي<sup>(٧٣)</sup>، اللذين اعتمدتها المؤتمر العام الثاني لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية، وللذين يحددان التدابير والمبادئ الرئيسية للتنمية والتعاون في الميدان الصناعي، في إطار إقامة النظام الاقتصادي الدولي الجديد،

وإذ تحيط علماً بإعلان وخطبة عمل نيودلهي المتعلمين بتصنيع البلدان النامية والتعاون الدولي من أجل تمتينها الصناعية الذي عقد في نيودلهي من ٢١ كانون الثاني/يناير إلى ٩ شباط/فبراير ١٩٨٠<sup>(٧٤)</sup>، اللذين اعتمدتها المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية، وللذين وضعوا تفاصيل استراتيجية لزيادة تصنيع البلدان النامية في الثمانينات وما بعدها، فضلاً عن خطبة عمل لإعادة تشكيل الصناعة العالمية في إطار إقامة النظام الاقتصادي الدولي الجديد،

(٧٣) انظر A/10112 A/، الفصل الرابع.

(٧٤) Corr.1 ID/CONF.4/22 و ID/CONF.4/22 ، الفصل الرابع.

٨ - ترجو من أمانة منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية أن تتخذ تدابير فورية في نطاق اختصاصها من أجل التنفيذ المبكر والكامل لبرنامج العمل الجديد الشامل لأقل البلدان نمواً، الذي اعتمدته مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية في قراره ١٢٢ (د - ٥) المؤرخ في ٣ حزيران/يونيه ١٩٧٩<sup>(٨٤)</sup>، والقرارات والمقررات المتصلة بالموضوع التي اتخذتها الجمعية العامة، وأن ترفع تقارير سنوية إلى مجلس التنمية الصناعية بشأن التقدم المحرز في تصنيع أقل البلدان نمواً :

٩ - تقدر الخطوات المتخذة بالفعل لضمان تنسيق الأنشطة مع هيئات الأمم المتحدة الأخرى في ميدان التنمية الصناعية، وتؤكد ضرورة مواصلة التعاون الكامل والعمل لضمان المتابعة المثل لمقررات ووصيات ونتائج المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية، من مرحلة البرمجة حتى مرحلة التنفيذ، وخاصة في مجالات مثل اجتماعات التشاور، والطاقة والأنشطة التنفيذية، على النحو الذي وافق عليه مجلس التنمية الصناعية في دورته العادية الرابعة عشرة ودورته الاستثنائية الثانية :

١٠ - ترجو من مجلس التنمية الصناعية أن يعمد، في دورته الخامسة عشرة، إلى النظر في مزيد من المقترنات المقيدة من أمانة منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية من أجل تعزيز تصنيع البلدان النامية، وإلى البت في اتخاذ إجراءات أخرى :

١١ - تناشد مرة أخرى جميع الحكومات، التي لم توقع الدستور الجديد لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية<sup>(٨٥)</sup>، أو تصدق عليه أو تقبل به أو تقره أن تفعل ذلك في أقرب وقت يمكن ويفضل أن لا يتعدى ذلك منتصف سنة ١٩٨١ :

١٢ - تتحث جميع الدول، وخاصة البلدان المقدمة النمو، على المساهمة في صندوق الأمم المتحدة للتنمية الصناعية أو زيادة مساهماتها، مع مراعاة الحاجة إلى المرونة القصوى، بقصد بلوغ مستوى التمويل المستصوب المتفق عليه البالغ ٥٠ مليون دولار في السنة :

١٣ - تقرر أن تستعرض في دورتها السابعة والثلاثين، متابعة المؤتمر العام الثالث لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية.

### الجلسة العامة ٨٣

٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٠

مقرره بأن يشتمل على أساس دائم ذلك النظام الذي ينبغي أن يكون أداة تعمل من خلالها منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية كمحفل للبلدان المتقدمة النمو والنامية تجري فيه اتصالاتها ومشاوراتها الرامية إلى تصنيع البلدان النامية، ويتيح أيضاً إجراء مفاوضات فيما بين الأطراف المهمة، بناءً على طلبها، في أثناء المشاورات أو بعدها :

٤ - تحدث المجتمع الدولي على النظر في اتخاذ تدابير ملموسة، عند الاقتضاء، من أجل إعادة تشكيل الإنتاج الصناعي العالمي، عن طريق استراتيجيات إيجابية، وبالتالي إبعاد تقسيم دولي أكثر فعالية للعمل يكون من شأنه، في جملة أمور، تسهيل إعادة توزيع الصناعات وتوسيع وتعزيز القدرات الصناعية للبلدان النامية وتشجيع المعالجة الصناعية المحلية للموارد الطبيعية للبلدان النامية :

٥ - تؤكد على ضرورة تسهيل إعادة تشكيل الإنتاج الصناعي العالمي، وذلك بجملة طرق منها ما يلي :

- (أ) دعم زيادة الإنتاج الصناعي في البلدان النامية :
- (ب) توفير معاملة خاصة وتفضيلية لصالح البلدان النامية، حسب الإمكانيات والاقتضاء، في سياق مجهود عام يرمي إلى تحرير التجارة العالمية، وخاصة لصالح تلك البلدان :
- (ج) تحرير التجارة من حيث زيادة إمكانية الوصول إلى الأسواق :

٦ - تؤكد من جديد مقرر مجلس التنمية الصناعية في دورته الاستثنائية الثانية<sup>(٨٦)</sup>، وتقرر ضمان توفير الموارد الكافية لتمكن منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية من تنفيذ ولايتها، خاصة فيما يتعلق بمتابعة المؤتمر العام الثالث على النحو الذي وافق عليه المجلس في دورته الرابعة عشرة، مع مراعاة الفيود المالية التي يتبعن أن تعمل الميزانية العادية للأمم المتحدة في ظلها :

٧ - تؤكد من جديد كذلك أنه ينبغي، مع مراعاة الفقرة ٧٥ من تقرير اللجنة الدائمة لمجلس التنمية الصناعية عن أعمال دورتها الرابعة عشرة<sup>(٨٧)</sup>، اتخاذ تدابير مناسبة من أجل جميع مجالات الأولوية المتفق عليها، على النحو الذي وافق عليه المجلس في دورته العادية الرابعة عشرة ودورته الاستثنائية الثانية، بما في ذلك تنمية الموارد البشرية والإنتاج الصناعي التي لم تشر إليها بالتحديد مقترنات الأمين العام الواردة في برنامج العمل المنقح لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية لعام ١٩٨١ والميزانية البرنامجية الحالية<sup>(٨٨)</sup> :

(٨٤) انظر أعمال مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، الدورة الخامسة، المجلد الأول، التقرير والمرفقات (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.79.II.D.14).

(٨٥) A/CONF.90/19.

(٨٦) المرجع نفسه، المجلد الثالث، الفقرة ١٥.

(٨٧) المرجع نفسه، المجلد الثالث، المرفق الثاني.

(٨٨) انظر ID/B/C.3/99 وAdd.1.

## ٦٧/٣٥ - تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية

باء

عقد التنمية الصناعية لافريقيا

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى القرار ٥١ (د - ١٤)، الذي اتخذه مجلس التنمية الصناعية في دورته الرابعة عشرة في ١٩ أيار/مايو ١٩٨٠،  
وإذ تحيط علماً بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٤٦ المؤرخ في ٢٣ تموز/يوليه ١٩٨٠ بشأن عقد القل والمواصلات في إفريقيا،

وإذ تحيط علماً أيضاً بالمقررات التي اتخذها مؤتمر رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الأفريقية في دورته الاستثنائية الثانية المعقودة في لاغوس في ٢٨ و٢٩ نيسان/أبريل ١٩٨٠<sup>(٨٦)</sup>،  
ومجلس وزراء تلك المنظمة في دورته العادية الخامسة والثلاثين المعقودة في فريتاون في الفترة من ١٨ إلى ٢٨ حزيران/يونيه ١٩٨٠<sup>(٨٧)</sup>، من أجل اتخاذ التدابير الملائمة لتنفيذ استراتيجية معرفة للتنمية الاقتصادية لافريقيا<sup>(٨٨)</sup>،

١ - تعلن الثنائيات عقد التنمية الصناعية لافريقيا :

٢ - تطلب إلى منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية واللجنة الاقتصادية لافريقيا أن تقوما، بالتعاون الوثيق مع منظمة الوحدة الأفريقية، بصياغة مقترنات لتنفيذ برنامج عقد التنمية الصناعية لافريقيا ورصد تقدمه :

٣ - تؤيد إنشاء وحدة أو فريق للتنسيق في إطار منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية من أجل عقد التنمية الصناعية لافريقيا وترجو من الأمين العام أن يوفر الموارد الملائمة لتمكين تلك المنظمة من تأدية دورها في إعداد أسلطة العقد وتنفيذها :

٤ - ترجو من المدير التنفيذي لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية والأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية لافريقيا أن يشرعوا في إجراء اتصالات مناسبة مع أجهزة منظمة الأمم المتحدة ومؤسساتها وهيئاتها للإسهام في إنجاح عقد التنمية الصناعية لافريقيا وأن يقدموا بشأن التدابير المتخذة تقريراً، عن طريق مجلس التنمية الصناعية في دورته الخامسة عشرة، والمجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته العادية الثانية لسنة ١٩٨١، إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين.

## الجلسة العامة ٨٣

٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٠

(٨٩) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة لتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية، فيينا، ٢٠ - ٣١ آب/أغسطس ١٩٧٩ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.79.I.21 والصوريات)، الفصل السابع.

(٩٠) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخامسة والثلاثون، اللجنة الثانية، الجلسة ٧، القرارات ٧ إلى ١٣.

(٩١) انظر القرار ٦٧/٣٥، المربع.

(٨٦) انظر A/S-11/14.

(٨٧) انظر A/35/463 و A/Corr. 1، الملف الأول.

(٨٨) انظر A/34/552، المرفق الأول، قرار مجلس الوزراء ٧٢٢ (د - ٣٣).